

FLAM(M)ES

...of relationships **des relations**

Bilingual School Magazine, "Emil Racovita" High School, Baia Mare, no. 13, June, 2019

A strong relationship requires choosing to love each other, even in those moments when you struggle to

SOME THINGS
JUST FILL YOUR
HEART WITHOUT
TRYING.



A great relationship is about two things. First, appreciating the similarities, and second, respecting the differences.

There is one friend in the life of each of us who seems not a separate person, however dear and beloved, but an expansion, an interpretation, of one's self, the very meaning of one's soul.

-Edith Wharton

A strong relationship
requires choosing to
love each other, even
in those moments when you struggle to
communicate
and forgive.
As long as
we avoid
the need
to prove
ourselves
right.

A relationship is not based on the length of time you spent together, its based on the foundation you've built together.

RELATIONSHIPS
GETS STRONGER
WHEN BOTH ARE
WILLING TO
UNDERSTAND
MISTAKES AND
FORGIVE EACH
OTHER.

Revue Bilingue du Lycée Théorique "Emil Racovita", Baia Mare, nr. 13, juin, 2019

C'est au contact d'autrui que l'homme apprend ce qu'il sait. Euripide

C'est au plus profond de soi que l'on rencontre les autres. Gaston Miron

*Pour bien connaître un homme, il faudrait d'abord se connaître soi-même.
Shakespeare (Hamlet : Acte V, Scène 2)*

*L'homme est un être sociable ; la nature l'a fait pour vivre avec ses semblables.
Aristote*

La relation est un miroir dans lequel on peut se voir, non tel que je souhaiterais être, mais tel que je suis. Jiddu Krishnamurti

La qualité de notre relation aux autres dépend intrinsèquement de la relation que nous avons avec nous-mêmes. Frédéric Lenoir

Quand tu rencontres quelqu'un, ne te contente pas de vivre des instants superficiels. Éprouve son intérêt, et si tu l'aimes, apprends à voyager dans ces rêves et ses désirs. Dugpa Rinpoche

FLAM(M)ES

Lycée Théorique “*Emil Racovita*”, *Revue Bilingue*, Numéro 13, juin 2019

FLAM(M)ES

“*Emil Racovita*” High School, *Bilingual Magazine*, No. 13, June 2019

RELATIONSHIPS

This year's issue has a topic that deals with constant change: relationships. Man is a social being and regardless of gender, we need the presence of other people in our lives. Starting from the moment we are conceived, until death, we have all sorts of relationships, first with our mothers, then with other family members, friends, and so on.

There are a number of factors that are involved when it comes to developing a relationship with someone, and each one is unique in its own way. What stays true, is that we are not meant to go through life alone, and real friendships allow people to be authentic, allow you to fall apart, because they are there to pick you up, allow you to stand tall because you always feel held up. But, besides relationships with people, there are also ones with animals, pets, or even things, just like some of our students chose to write about. Unfortunately, nowadays, we can speak about a person's relationship with his or her phone, or other gadgets. There are people who are more connected to their gadgets than with other people, and this is quite disturbing and sad, at the same time.

If relationships never happened you would not be able to tell the real person you are. Relationships give you the chance to interact with the people you are closest to. At times, they bring disappointment and tears, but once our heart heals, we realise we have grown due to that experience, and since we have learnt a lesson, we are sure not to repeat the same mistakes in the future.

Reading all the things that our students have written, gives us, their teacherS, a glimpse into their private lives, and, it also offers us the chance of getting to know them from a different perspective.

Prof. Larisa Cordea

Que serait la vie sans les relations interhumaines ? Au long de la vie, on se lie d'amitié avec toute sorte de gens, sans se rendre compte que chaque expérience avec toute personne aide à se développer de point de vue personnel. On dit qu'on ne connaît jamais quelqu'un par hasard, que tout ce qui se passe a un certain but qu'on arrive à élucider plus vite ou plus tard. Les gens peuvent nous faire apprendre des leçons, plus ou moins dououreuses ou agréables, ou bien nous confirmer des choses déjà connues.

On a tout le temps des relations spéciales , on rencontre à tout moment des gens avec lesquels on résonneet cela se passe dans un certain instant de la vie , ou bien cela peut durer à jamais . Le plus important est de valorifier ce genre de relations, de les protéger et aussi d' être reconnaissants pour ce don magnifique que l'univers et la divinité nous offrent.

L'amour , l'entente, le respect, la compréhension, l'empathie, la communication assertive ,la sensibilité aux besoins des autres sont des valeurs essentielles pour construire une relation vraiment spéciale . C'est pour cela qu'on doit embellir notre existence non seulement par nous-mêmes, mais aussi par l'intermédiaire des expériences avec les autres.....n'oubliez pas qu'on est tous spéciaux et uniques dans le monde!

Prof. Alina Soreanu

ME, MYSELF AND NOBODY ELSE

Have you ever considered the relationship you have with yourself? Can having a relationship with yourself be a toxic thing? Can we have a love and hate relationship with ourselves? Well...The real key to success is having a healthy, down to earth relationship and connection with yourself. Success is not about money or fame! It is about learning to deal with yourself to lead a joyful, restful and calming life and discovering your real Purpose on this planet.

Knowing yourself is the best gift you can offer to...yourself. Once you've learnt to know and understand you everything will come easier. In order to respect, understand, Love and appreciate others you have to start with yourself. Because everything comes from within and starts with you. You are the Source and resource of your actions that speak about you. Knowing yourself will take you to the next level of evolution and will help you improve your connection with the people around you. You are your best partner. If you learn how to deal with you than the rest is a walk in the park.

Discover what you need, what your ups and downs are and work on them and on yourself in order to improve, to become a better version of you, a new you that will satisfy your need emotionally and morally. Once you have that you'll know how to handle a relationship with another person and make it special. This is why it's you that counts first!

Now step outside yourself for a moment! If you don't like what you See than Do dare to embrace, love, respect yourself because nobody else will do it unless you do it first!

Prof. Carmen Râșco

A Friend Like No Other

All friendships are important. Usually, our friends are people that are about the same age as we are, but this doesn't mean that we cannot befriend a person that is older than us. That was the case for Mrs. Calina and me.

Calina Nistor a.k.a. Mrs. Calina was the only person that accepted the challenge of convincing me that 200 plus 300 does not equal 600. I know that I was a very stubborn



child, but against all odds, we managed to become friends by working together. I met her when I was about 9 years old. My mother was looking for someone to help me with my homework.

When she met Mrs. Calina, she told me that she was a very special person and I would learn a lot from her. This proved to be true and I am very grateful because without her help, I wouldn't have been able to learn any English. And in return, I taught her a

thing or two about technology. (Without my help she wouldn't have a Netflix account but I have to admit that she managed to create her HBO Go account by herself. As you can see, she is a very good teacher as well as a talented student. ☺)

Even though we don't see each other very often, when we do meet, we talk about a lot of things, especially about those years when she used to be my teacher and I was getting on her nerves. The prayer that she used to say was: "Lord, give me patience!" and all I did was helping her achieve some Buddhist monastic patience. As you know, God works in mysterious ways.

Besides her teaching abilities, Mrs. Calina also has some awesome chef skills. She says that she isn't a great cook, but I totally disagree because I think everything she cooks is absolutely delicious: lasagna, cinnamon rolls, muffins... "Finger lickin' good!"

Our beginning was rough. I know that there were not a lot of people that could have handled me at that time. As I said, I was as stubborn I could have been. But Mrs. Calina persisted. Maybe her persistence paid off and helped us become friends. We got to know each other and now she is like an older sister to me. Our story is far from being over.

Robert Ardelean, IX F



A Special Relationship

Next time you're feeling down, go and spend some time with your pup! That wagging tail will surely put a smile on your face. Have you ever wondered why your best friend is actually your best friend? My best friend is very unique. My best friend's name is Fluffy... quite an original name, I know... but what can you say about a fourth grader who at that time was half scared, half dumbfounded by the little pet running in the house? Finding true friends is rare in these fast changing days. But who needs friends when you have dogs? Dogs can instantly brighten anyone's mood. Literally anyone.



My relationship with my dog has changed over the years, from the first day when I was really scared of her until now when I can't imagine my life without her. My pet has helped me in so many ways and has expected so little in return. I have learned a lot from Fluffy by watching her behaviour over the years and also got so many kisses. Your dog will give the best puppy kisses. Are you feeling sad? Puppy kisses can fix it. Maybe you're angry? Time for puppy kisses! Who needs human kisses when we have puppy kisses?

Studies show that dogs have a strong emotional connection with their owners. This emotional connection is unique and can even be stronger than the connection between people.

All in all, no one will love you as much as your dog.

Denisa Sauca Liber, IX A

Unforgettable relationships

People often get sad when they don't have a special relationship with someone or when they miss a person. The way we can bond with someone and the relationships we can create are incredible. We can also have a special relationship with animals, or maybe plants (although I don't really see how that would work, but I'm not judging anyone).

My special relationship is with a friend of mine. We used to be best friends but now we are busy with our own things and we don't hang out that much anymore. But we don't like to label our relationship "bff" or "best friends" or things like that. We like to keep it simple. We can spend days in a row with each other and we still don't get bored. I believe I can never have the type of relationship that I have with her with anyone else.

Nobody knows me the way she does and when I lost someone dear, she was there for me. The way we understand each other is truly special.

There are friends,
there is family,
and then there
are friends that
become family.



The way I see it, relationships are the only thing keeping us together. If we didn't find someone to bond with in countless ways, the human race would be lonely and sad.

Timeea Pop, IX A

Strong Parent-Child Relationships

It is known that one of the most enduring and significant relationship is between children and parents. They help us become responsible grown-ups, provide what's best for us and are the most important people in our lives when we are young.

I think that this is the strongest type of relationship, and the longest one, but it is very important for kids to have boundaries and limits to feel safe and secure. It is quite a challenge for parents to establish and maintain rules at home. When you are a teenager, it's very important to resist all the bad temptations like drinking alcohol, smoking cigarettes or doing something else that could be harmful to your health. And this is the perfect moment when parents must do their parenting job as best as they can. It is crucial for kids to feel protected before it's too late.

Parents have lots of problems as well; their lives are full of multiple responsibilities and worries but they also need to take care of their children and spend quality time with them. In return, teenagers need to be understanding because this is the keystone of a healthy and happy relationship. Communication between parents and children is very important too. For example, parents shouldn't thrust their own choices and decisions upon their kids. They should let their kids choose first and then depending upon the choice, decide whether or not to follow the kids' decisions.

The relationship between children and parents is too important to be neglected and teens need to understand that not everything they desire is possible to happen. In conclusion, in order to have strong family relationships, all they have to do is respect one other and do their best.

István Kölcsény, IX F



The relationship between people and dogs

From my point of view, the relationship between people and dogs is more gratifying than the relationships among people because dogs are usually more committed and affectionate than people. If a dog's owner is ill or has a certain problem, the dog can sense it and tries to comfort and make their owner feel better, while some people would not offer any kind of support to the person in need.

I had a dog called ARII but unfortunately, she died. The connection between us was so strong! When I bought ARII, she was 4 months old and pretty sick. Her heart, liver and lungs were full of water. ARII had to go through two surgeries so that all the water could be removed from her chest and belly. She was in a long fight for her life. Our dog lived to the age of 3 but she died on February the 3rd, 2019. 3 days later, my family decided to buy a new dog, another cute Bichon Maltese. We bought an identical Bichon, who looks like ARII when she was older. We decided to name the new dog ARII as a sign of respect for the old dog. Our new ARII has learnt a lot of important things which the old ARII mastered too.

The relationship between people and dogs is



both beautiful and inspiring. Dogs never seem to care what you look like as long as they're able to spend time with you. They truly seek nothing other than the love and affection of their family.

Cristian Pop, IX F

On the wings of the dove

Everyone tries at some point to save themselves, but it's not the sound of birds and you become someone you never wanted to be: uncontrollable,

chaotically proportional. Not finding the piece in the puzzle of self-change makes you deluded.

I was in the 9th grade when I met this person. First thing I noticed about her was the hair. A deep red color shaded my eyes for a few seconds. It was my teacher with a sharp look and high voice: "*You are going to read a lot of books in the following years, whether you like it or not!*" In that moment, it made no relevance to me because I thought she was joking, or that she wouldn't care enough to ask us about those reading tasks. I started with "The boy in the striped pajamas", after that I read "The catcher in the rye" and another one, and another one until she made me realise that I loved not only reading, but also history and all those stories that makes you escape from reality.

Apart from discovering my passion, she helped me personally with her silver tongue. At first, I had doubts about the idea of opening to someone new, giving everyone the cold shoulder. I used to be shy of her because she showed compassion, a feeling that I had never experienced before, thinking that it is better not to share your problems with other people. She was, and still is, the person I turn to when I have good news, or when I'm sad and I need a shoulder to cry on.

When the air around me feels like a cage, she unlocks the gate, gives me a



helping hand and brings me back the smile which has been wrenched from me.

I used to think there was a flaw in my code, as the kind of person who cannot blrnd with others because of my disbelief. She gave me the opportunity to trade my guns for love and become a part of something I can call "family". This family was the drama club she runs. Through it, she put a crown on top of my head, even if I hesitated at first because I didn't want to involve directly, helping her with the tickets, outfits for plays and other things. I was there for her as much she was for me, every show that she organized before my entry made me understand what this family really meant.

Besides her talent to fix my personality problems, teaching me to be that kind of person who wears her heart on her sleeve was a big change for me. I started to be more realistic about life and face my problems at home. She was the only one who knew about them, becoming

my shelter when I felt lost, sending me a signal to guide me as a dark star. I could talk to her objectively because she was the wind which made me free as I was a loose leaf stuck on a tree.

She is one of the best people I know who stopped the hurricane inside me, releasing this social butterfly I am today. I admire her for everything she is, as a human being, but especially for the way she cares about me, and trusts me. I can say that the days end best when the sunset falls behind this little reddish lady, being much less picturesque without her catching the light, even if the horizon tries but it's just not as kind on the eyes.

Diana Pinti, XIIA

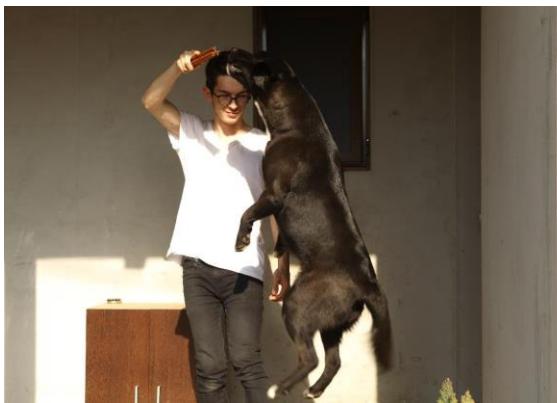
Unconditioned Friendship

Well, I didn't want to write about a "real" friend, like a human friend. I have something special to write about. I have the best friend in the world standing next to me when I'm writing this. This article is about the friendship between me and my dog, called Bella. She is such a sweetie, she always knows when I'm sad and tries to get me out on a stroll. She always brings me the leash and cries till I take her for a walk in the forest. She likes this very much, as we spend time together and experience new things.

The friendship between a dog and his owner is special. As an example, I missed like one week from home, and I left her with my parents. As I was missing, she started to eat less, stop playing with my parents and she got a little depressed. When I came home, everything came back to normal. When I entered the door, she just jumped on me and knocked me down, because she is quite strong.

We'll always be friends, no matter what happens. She is literally my best friend, even if she can't really speak to me, I have the feeling that she can understand what I'm saying to her. Between a human and a dog, the connection will remain forever. A dog will never let you down, a dog will be there for you even after death.

Everyone is looking for an unconditioned friendship. Well, I have found one!



Andrei Mocirean, XIF

The most beautiful friendship



Finding a friend means sharing trouble and multiplying joy, finding support and gaining confidence.

A friend is the person who is bound to you by a special affection, based on trust and mutual esteem, on common ideas or principles. You can say that every man has a very good friend or friend. My friend is Mirela. She is a simple girl, a girl who always is next to you when you need it and will certainly always support and support you regardless of the situation. We've known each other since we were little, we've spent our childhood together, and I can say he's part of my family. I've done a lot of things together, but I've been through many problems.

When you have a good friend you trust and feel is the person you can tell anything with it, you can certainly get through the problems better and more easily. Mirela is that friend who stretches out my hand and raises me when I fall and can no longer lift me up, that friend who forgives my mistakes and enjoys the beautiful things that happen to me that is willing to share time with you and through thick and thin. TRUE FRIENDS are hard to find, but when you know that you can always have their support, you are happy to have someone to confess to your life with its weird twists.

So if someone should say there is no real friendship between two people I will give Mirela as example. That wonderful person who has a wonderful soul. That human being who has come to show her true friendship through the trust she has given her through her inner beauty simply by being more than a friend at some point. This person has become a sister I did not have, but whom I have wanted all my life.

Mădălina Sebestyen, IXC

An unbreakable relationship

The sound of the madding world. That's the last thing she heard before her soul run cold and her tears stopped dancing on her ghostly face.

I can still remember my first encounter with death. I was so little with a world of my own ruined by the pain of grief. When I'm alone, in my head, I can hear my mother crying and screaming „She can't be gone!“.

Grandma would tell me stories about love, war, life, forgiveness and sorrow, stories that hit me like the slap your mother gives you when she's annoyed with your presence and can't stand looking at your face...realizing that what she created is nothing more than a porcelain doll on a dusty shelf.

I guess people are always trying to find, new ways to hurt you. When my grandma died, she took my happiness away with her. There are things that I won't be able to do anymore, like reading in the garden or painting outside, because now that she's gone, these peaceful things that used to mean the world to me in those never-ending summer days, remind me of her and it just breaks my heart all over again.

I can briefly remember a quote from one of her stories that said: „*The people who never experienced the sorrow of death are the people who will never have the joy of living.*“ These words give me hope when I need it. It's as if she's still helping me.

When I saw her for the last time, she was lying dead in a coffin. I can still feel my soul being ripped from inside and my heart that started to bleed a song of sorrow that drove me deaf. Maybe I have a special relationship with the thought of living.

Naomi Andor, XA

FLAM(M)ES

"Emil Racovita" High School, Bilingual Magazine, No. 13, June 2019

A special bond

Relationships can be multiple: from man to man, or from man to animal, or maybe from man to material matter.

Personally, I think the most beautiful and special relationship is between dog and man. Dogs were domesticated first, before any other animal and they have been living with humans much longer than any animals.

Now let me make you acquainted with my doggy. His name is Fido, he is a bischon Frise of nearly three years old. I think, I have a special relationship with him. Every morning, we wake up together and serve breakfast together, each with his own food. After breakfast, he brings me the leash, to go for a walk.

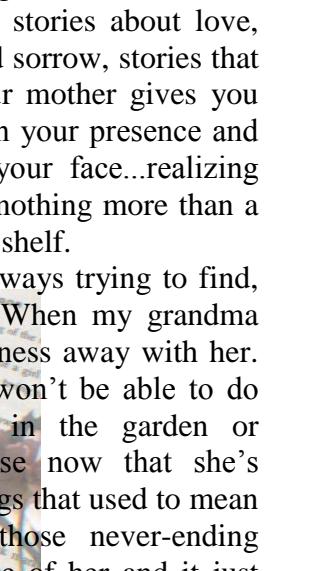
Fido waits anxiously for me to come back from school, because he knows that as soon as I get home, we start playing. Other times, we watch TV together or listen to music, sometimes on headphones. Fido really likes classical music! He's favourite track is Beethoven's Moonlight Sonata, which sometimes I play on piano.

When I'm playing piano or singing something, he is very happy, most of the times he imitates me or sits next to me at the piano. Until now, he has spoiled at least three piano keys with his paws, but we have never argued about it.

When I'm sad or depressed, Fido gives me hugs and kisses and brings to me his favourite ball, the red one, to play. I can never refuse it, because he is too adorable, cute, he is just like a baby-boy.

For me, Fido is more than a pet, it's a kind of best friend, sometimes I call him "baby-brother" or "baby-boy"

Kinga Szika, XIF



MISHA

Misha is my pet. Actually he is my friend. He is a Siamese tomcat. He has blue eyes and grey fur. His

name is feminine, but he is a male. Initially, my family believed that Misha was a tabby cat, so I gave him this name. The time passed and my friend grew...he has completely changed. It does not look like a tabby, but the name is the same.

He has a sparkling mind, he quite clever. I have a very special relationship with this animal, a friend-like bond. In late summer mornings he checks on me every time, and wakes me up with his purrs. It's like an alarm clock

. He does not like mice. I often saw him look at others cats how ate mice and his expression was something



like...blahh...My tomcat is afraid of mice and disgusted. Sometime he is boring or very active and other time he bites me or scratches me. It's a form to say "I love you".

What he loves is to stay on my notebook while I am trying to study. I love and accept this animal as it is. If the animals could talk, they would be the only friend in my life. This cat is part of my life. He grew up in my family. He was fed with love. I think he loves us and our feeling is the same.

Emilia Danciu, IXC



I have
a
special
connection

with Miti, my
cat. She was
only one day
old when my
friend found her abandoned among garbage.
All day I helped her to find a proper home
for Miti, but nobody wanted her. I decided to
adopt her and to take care of her till she grew
up, and then I was going to bring her to the
country side.

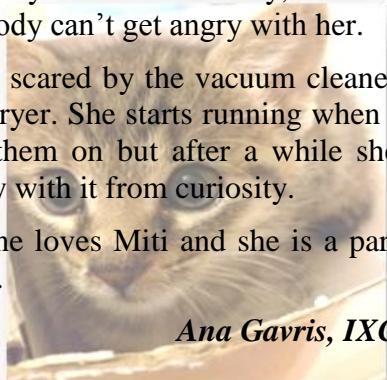


At first I fed her using a syringe and I used to put a bottle with hot water in her box for her to feel there was somebody close to her. She didn't do many things only sleeping all day long, till it was one month old. Then she opened up her eyes, which are of an intense blue and it started playing. She tried to jump, but had no chances to succeed. She started to eat cat food and to drink milk from her plate. Now she is one month and a half old, and almost all the time she plays, she is full of energy and loves to be in the spotlight.

Now she doesn't sleep in the box, only by my side, and sometimes she wakes me during night to feed her or play with her. She is loved by the entire family, it is so nice that nobody can't get angry with her.

She's always scared by the vacuum cleaner and the hairdryer. She starts running when I turn any of them on but after a while she comes to play with it from curiosity.

Everyone loves Miti and she is a part of my family.



Ana Gavris, IXC

FRIENDS WILL BE FRIENDS

Some of the most important relationships that exist are friendships. A friendship is a strong connection between two or more people who are always there for



each other.

A friendship can be made between kids when they are little and stay strong until they are old. In my opinion that's the best friend that could exist - having a friend for life. It is really important and fulfilling to know that you have someone to rely on all the time, someone who like you the way you are and doesn't want to change you in something different.

But friendships can be made throughout life too and they can just be as meaningful as other kinds of experiences. For example when I came to high school I didn't know anyone and it was actually really awkward, but after a few weeks I started making friends with two girls who have become two of my best friends. Now we go out together, go to movies, freak out together every time something happens and end up laughing until we cannot do it anymore.

So, a friendship is really important to have, you need someone who understands you and you know you can trust that person without asking for too much in return.

Sandra Alban, XA

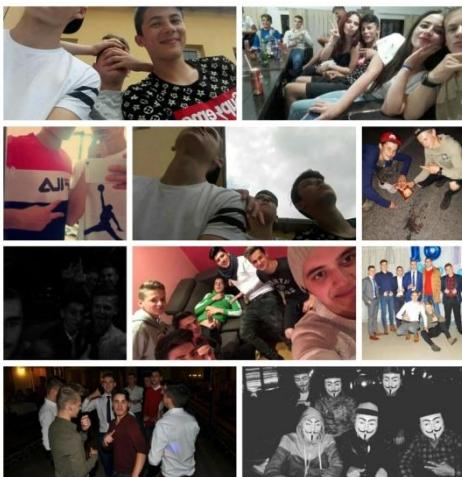
FRIENDS FOR LIFE

From my point of view, friendship is a special relationship. Friendship means the feeling you have when you know that you can rely on someone you care about and that someone can rely on you.

However, friendship also means brotherhood. Also, brotherhood is not a basic friendship it is more than that. I will not talk about brothers by blood but those brothers who won this title.

One of my best friends or my brother from another mother, whose name is Alin, plays an important role in my life. I know him since always, we were neighbours, we grew together, we played football together, we went to the same school, we were in the same class and so on. In other words, we were together every single day for a while and we have got so many memories from our childish experiences. We used to do everything together and it was nice, sometimes I really miss those moments.

One day when we finished the secondary school, he moved in France to study and now he still does the high school there. I stayed here in Romania and now we see each other only on



holidays but we often speak on the telephone or social media. That is life, I guess. It is really

hard to find someone you can call brother or tell them that they are part of the family, even if they have different parents. Nowadays, you cannot trust many people, that is the reason why we should appreciate those who are close to our soul.

Cătălin Griguță, XIA

FRIENDS FOR GOOD

I have a special relationship with my best friend, Daly. This relationship is a very special one, based on mutual trust and respect. She is my special friend who reads my thoughts, finishes my sentences, and makes me smile when I am sad.

She is the sweetest person I have ever known. I met Daly when I was in the 1st grade. At that time she was not my best friend. The eighth grade came and then we began to communicate and get closer to each other.

Even though she has been best friend for a little while, only three years, I am not sorry that I chose a best friend late.

I tell her my deepest, darkest secrets and there are same. She was there for me when I was falling in love. She has been there to offer a helping hand and a shoulder to cry on more times than I would like to admit.

Friends are there to comfort us, to laugh with us and to create wonderful memories.

Maria-Andreea Dunca, XIA



Music, my old friend

I guess my passion for music could be categorized as a special relationship so I'll go with that. Ever since I was born I have



been through a lot of pain in my life and music has saved me from potentially committing something I would have regretted and I'm really grateful because of that. Music isn't just a form to express oneself, it's also a gate for the soul, it brings joy, makes memories memorable, makes grief easier to cope with and helps people relax. Without music, life would be a meaningless existence, only leaving sadness, hatred and grief in the world.

What got me into music this much was a gift, a Christmas gift. I received a guitar for my 11th Christmas and began practicing the following year. I was astounded by the amount of work needed, but also by the beautiful music I was able to make. I was doing something. It was an unbelievable feeling I hadn't had to that scale before.

I played the guitar from the 4th grade all the way to 8th grade and I loved every single second of it. But giving that high school was very time-consuming I couldn't keep doing it. Maybe my love for music is a bit too much and seems weird, but I don't care about other people's opinion on things that passionate me on a personal level.

And I do hope that music helps others as much as it has helped me throughout my whole life till now and going forward.

Robert Cerapon, XIC

English forever ...

To be honest, I have plenty of strange or unusual hobbies, from IT and computers, to woodworking or even knife sharpening, and each one of them has a special place in my heart that will occupy forever. But, all these interests and hobbies wouldn't have been made available to me if it weren't for English.



English is, without the shadow of a doubt, my favorite language, I like it more than any other languages out there, including Romanian, my mother tongue. English, being so widely spread, to the point where it can be called a lingua franca, opens up lots of doors to new knowledge, new people and new possibilities, from all over the world. Most of the words I know are self-taught, either from reading e-books or watching videos on a video streaming service well-known by everyone, both of which helped me greatly to expand my vocabulary, way beyond the possibilities of my forever changing teachers.

Because of this, my whole life is based upon English. Most of my friends are also English speakers, and I mostly talk to them in English, I have even friends from abroad, with whom I communicate in English.

I am forever grateful to English, and all of the things it has given to me, from my wonderful friends, to all of my unusual hobbies and all of the good grades I've gotten in school, it's all due to the special place English has in my life.

Bogdan Gabriele Mario, XIC

My special relationship with ... books

When I was younger, I didn't use to read books. But that changed one day...

It was a late autumn day and I was talking to my neighbour about a lot of unimportant things. I was looking around and suddenly my eyes stopped on a book on her shelves. I immediately took that book – I still remember it had an amazing blue cover – and looked at it. The title, *After ten years*, sounded so inviting!

I asked my friend if I could borrow it and that was the beginning of an incredible journey. I got home and I couldn't put the book down. It triggered an uncontrollable passion for reading and for books and it was the starting point of a special relationship.

From that moment on I kept on reading every single day. This led to the next step of the journey – having my own library.

The plan was to keep and treasure all the books that I have read and enjoyed and by now they are many. And there is one more amazing thing about this passion of mine - I have a best friend who has the same passion for reading and we spend a lot of time reading and talking about the books that we enjoyed.

Years have passed and my relationship with books was and still is one of the most meaningful and enriching relationships I have ever had because of all the things I discover while reading and because all of the people I have met because of it.

Carcu Daiana, XF



MY GUIDING LIGHT

The relationship we have with God is a blessed one. God means tranquility, endless love , kindness, grace and mercy. Our loving father is Life and he is the creator of all the good things that exist today.

God is in everyone of us, in every living creature and we only have to connect with Him. No matter what happens God doesn't have a specific religion, His religion is Love (the most uplifting feeling ever!) We



shouldn't question His existence, because He is in every living creature, in me, in you, in every one of us!

God has taught me to be humble, to Love , cherish and appreciate every single creature , to calm down when I'm nervous, to be thankful for my life and FOR everything I have, For all the persons that are in my life. I communicate with God through prayers and meditation whenever I feel like. I Tell Him my joy and my sorrows, my pains, my ideas, my thoughts and I thank Him every single day for everything He gave me.

God is a super creature, with super powers. He's my comfort, my everything. I'm glad that my parents have taught me how to communicate, establish a relationship and relate to Him. I hope I Will be able to teach my kids or other persons around me the same thing. He knows everything about me and He still loves me no matter what, God is with you.

May God bless you all!

Daniel Meszaros, IXA

The World I dream about...

The world I dream about
Is a world where I go out
To see more good people
Who lift me up when I am down.

The world I dream about
Is a world where I go out
To see no fights, no enemies,
No lies, more good relationships.

The world I dream about
Is a world where I go out
To feel the love, the honesty
And animals who talk to me.

The world I dream about
Is a world where I go out
All people love and help each other
And every child has a mother.

The world I dream about
Can't be real right now
Not to lose my hope I try
Because a dream can change a life.

Pet and friend... *Iosif Rezmives, X F*

Rexi is my dog, my friend
With him every day I spend –
Many hours, maybe two.
He is black, he isn't blue.



He is small, he isn't big,
My dog looks like a small pig.
He is fat and he has fur
And, of course, he loves my ball.

When I met him the first time
Something happened with my eyes,
Something happened in my heart –
He's like a black work of art.

Now he is 5 years old
And when outside is so cold
He is going to his cage
Trying to calm down his rage.

Ionut Barbos, X F

A special relationship

This is Francesco, my friend from Italy. In 2015, I and my mother went to Italy to my aunt, while we were at the airport we met Francesco. Francesco is a dancer and he came in Romania to participate to a dancing contest with his teammates.

From that day I and Francesco became friends and we are sending messages to each other. When I met he told me about dancing and how was at the contest, he said that he is doing

breakdancing and he even showed me some videos with him doing breakdance,

I must say he is a good breakdancer. We also talked about movies and I found out that he likes the same serial like me „The Walking Dead”.

The best thing was the fact that he had his seat next to me and my mother in the plane so we could know each other better. When we arrived in Italy I asked Francesco for his Facebook so we could send messages anytime.

After I came back in Romania, I and Francesco started sending messages each other. I can say he is like a brother who went in a foreign country.

Vasile Lakatos, XI

The amazing story of Tom and Jerry

We are in Cluj Napoca, Romania in the lovely house of Maria the owner of the cat called Tom and the mouse called Jerry. She tells us Tom's and Jerry's incredible life story that proves that even the biggest enemies can become good friends if they try to.

The story begins on the night before 24 January, Jerry was a circus mouse trained to do



tricks for the enjoyment of viewers and after every show, Jerry was put in the cage next to the fireworks.

In that night because of two drunken clowns, the fireworks start exploding and the circus was like a beautiful hell, everything was on a fire but because of the fireworks who keep showing up everything was so beautiful and colorful at the same time. And the first to notice the explosion was the cat Tom who was walking around the house backyard, Tom's house wasn't very far away from the circus so he went to see what's going on.

When he arrived there, everything was in flames and nothing seemed to be alive there, but Tom felt like something is still there so he got his heart in his teeth and went through the rainbow of fire just to find a barely alive mouse in a cage, with all of his cat power he took somehow the mouse out of the fire with the cage as well. Tom, instead of eating Jerry, took him home, when Maria saw Jerry barely breathing, she took him to a veterinarian who eventually managed to save him. From that day until today, Tom and Jerry despite the name are the best of friends.

This story is about accepting the fact that although we are different on the outside, we are just the same on the inside, and that's what should actually matter especially in this generation when discrimination is everywhere.

Paul Neste, XI

To myself...

Come with me,

Let's explore the depths of your heart,
The place where you hide all the treasures...
Oh, don't you know that you're a work of art?
A soul that's longing for adventures...

You have a beautiful garden
Where lots of ideas grow
Even if some of them are rotten
The rest of them just overflow.
I love to listen to the song of your heart...
(sadly, I can't hear it all the time)
Sometimes it makes me dance,
Sometimes it makes me feel hurt
But every time it teaches me patience –
Getting to know yourself is not simple work.

Rebeca Albu, XIA

Turn it up

I will never understand why people think that you can have only a relationship with a person: a boyfriend, a girlfriend, a family member. A relationship can be between you and your pet, you and your favorite toy, or even with yourself...

I admit I have a special relationship with a person but I'd like to talk about another one. Is not with an object itself but I don't mind. I talk about music. Yes, I talk about music.

I know it sounds strange to have a relationship with music but I am very sure that I'm not the onlyone who has this kind of a relationship.

For me, music isn't an object, is a person, a consolation, a refuge, a friend, no... a Best Friend. Music is the only which can listen to you, doesn't judge you for who you are, or how you look. It talks to you through the lyrics and it confers you the best feelings in the worse moments. It makes me feel better, happier, or sadder, regardless of my feelings while listening it, and what I'm listening at the moment.

There are different kinds of music and anyone deserves to be free to listen to what they like, without being judged or stereotyped (like emo, depressive, etc.) depending on what kind of music are you listening.

Discovering the music was the best thing that ever happened to me and I think that any one has the right to listen to it. To take away music from me, is like to deprive someone the right to talk, soo important is the music to me.



Iulia Bot, XE

Ma relation spéciale avec Bocanila



Mon animal préféré est le lapin que j'ai reçu de mes parents. Il s'appelle Bocanilă et a cinq mois ; c'est un petit lapin très

actif, toujours en pleine forme et obéissant. Même si c'est un lapin qui habite dans ma chambre, il est très facile à être éduqué, parce que je lui ai appris à faire beaucoup de choses et ainsi, il est devenu très discipliné et se sent très bien dans ma compagnie.

Le fait que j'aime beaucoup les animaux m'a fait m'attacher très fort de Bocanilă, qui est devenu l'un de mes meilleurs amis. Bien que certaines personnes pensent que la seule chose qu'un lapin puisse faire est la misère, sa race est très intelligente et je trouve que ce petit animal a beaucoup de qualités.

Nous avons une relation spéciale, parce que je ne le mets jamais le soir dans sa cage ; je préfère dormir avec lui. Il m'aime beaucoup et quand je ne lui offre pas d'importance, il fait des choses pour gagner mon attention et me prouve toujours son amour inconditionnel par de divers gestes simples, mais pleins de sens

Quand on sort dans la cour de mon immeuble, il faut que je sois très attentive, car il y a beaucoup de chiens qui peuvent lui faire mal, mais ce n'est pas très difficile, car il est perspicace et comprend très rapidement ce que je lui dis.

Je l'aime beaucoup et je ne sais pas ce que je ferais sans mon Bocanila.

Melisa Balog, XI D

Hugo, un être spécial de ma vie

Je m'appelle Raluca et je voudrais dire quelques choses sur ma relation spéciale avec mon chien. Il s'appelle Hugo et il a sept ans.

Il est un chien petit avec une fourrure blanche et grands yeux noirs, qui peut voir avec un seul œil et c'est pourquoi il est un chien différent. Je l'ai adopté d'une famille qui ne pouvait pas s'occuper de lui.



Quand je l'ai pris chez moi, il avait peur et il a dormi dans mon lit. Le matin quand nous nous sommes réveillés, il était à côté de moi et attendait avec impatience sa nourriture. Les jours ont passé et nous nous sommes habitués les uns avec les autres, car Hugo est un chien très intelligent et très drôle.

Maintenant ça fait deux ans depuis qu'il reste chez nous ; je tiens beaucoup à passer le temps avec lui et entre nous c'est une relation spéciale. Même si parfois il ne m'obéit pas, il reste mon chien préféré.

Quand je suis fatigué et quand je suis triste, il sent toujours, il vient à côté de moi et il met sa tête sur mes genoux.

Même s'il a un seul œil, je l'aime et je ne l'abandonnerais jamais, car il fait une partie de la famille et spécialement de ma vie.

Raluca Hause, XI D

Une relation atypique

Le son du monde fou. C'est la dernière chose qu'elle a entendue avant que son âme refroidisse et que ses larmes cessassent de danser sur son visage fantomatique.

Je me souviens encore de ma première rencontre avec la mort. J'étais si petite dans un monde de ma propre ruine, de la douleur ... Quand je suis seule dans ma chambre, je peux entendre ma mère pleurer et crier : « Elle ne peut pas partir... »

Grand-mère m'a raconté des histoires d'amour, de guerre, de vie et de chagrin, des histoires qui m'ont frappées comme la gifle que ta mère te colle quand elle est agacée par ta présence et ne peut pas supporter te regarder....en réalisant que ce qu'elle a créé n'est rien de plus qu'une poupée en porcelaine sur une étagère poussiéreuse.

Quand ma grand-mère est morte, elle a enlevé mon bonheur. Il y a des choses que je ne pourrais plus faire, comme une bonne lecture dans son jardin, des choses pacifiques qui signifiaient un monde particulier pour moi dans ces jours d'être éternels...

Je me rappelle d'une citation de ses histoires qui disait : « Les gens qui n'ont jamais connu la douleur de la mort sont ceux qui n'auront jamais la joie de vivre ». Ces mots me donnent de l'espoir quand j'ai besoin ; c'est comme si elle m'aidait encore.

Quand je l'ai vue pour la dernière fois, mon âme était arraché de l'intérieur et mon cœur a commencé à saigner une chanson de chagrin qui m'a rendu sourde.

Peut-être que j'ai une relation spéciale avec l'idée de partir... un jour....

Naomi Andor, X A

A mes côtés

Pour moi, c'est ma mère. Et je crois que c'est aussi pour tout le monde. Une relation spéciale dans ma vie est avec elle, un être doux qui me comprend et qui m'aide à comprendre le monde dans lequel je vis. Sa tenue droite, sa manière spécifique d'être : attentive aux détails, énergique, souriante et confiante, sa sensibilité menée parfois au extrémis, sa douce grâce avec laquelle elle m'entoure chaque fois que je suis fatigué ou triste, le font être une personne ravissante.

Elle émane la lumière du soleil, ses yeux laissent échapper un regard chaud et séduisant, ses cheveux ayant la couleur du chocolat me font penser à la fraîcheur du printemps tout aussi comme le rendent ses vêtements colorés qui vont avec les arbres fleuris de cette saison, toute cette façon d'être de ma mère font d'elle une femme qui inspire en moi beauté, raffinement et élégance.

Andrei Butica, XII F

L'amitié – un trésor

Ma meilleure amie est Roxana. Elle me comprend quand je suis en colère, elle est à côté de moi et essaie de me faire oublier tous les problèmes pendant au moins



quelques minutes. Cela m'aide quand j'ai besoin d'aide. Ma copine est comme une

grande sœur pour moi. Nous nous entraidons, nous plaisantons ensemble, nous partageons ensemble, nous faisons beaucoup de choses ensemble. Elle comprend mes sentiments et ne me juge pas mal, mais me dit même si quelque chose me dérange. Je suis contente qu'elle pense à ce qui est le mieux pour moi.

Les amis sont des personnes très proches avec qui on partage des intérêts et des traits communs et qui restent souvent avec nous toute notre vie. Nous avons eu beaucoup de malentendus au fil des ans, mais nous avons toujours su ne pas laisser cela gêner notre amitié. Nous nous souvenons de nos petites querelles et nous nous amusons en pensant au passé.

J'ai découvert son âme merveilleuse à travers le temps. C'est une personne sincère qui ne peut jamais me mentir quelle que soit la situation. Il m'a prouvé à maintes reprises qu'elle n'était pas une fausse amie et avait réussi à gagner toute ma confiance. Nous avons appris à nous divertir, à apprendre les unes des autres, à nous plaindre dans des moments difficiles et le plus important à nous respecter réciproquement.

On dit que «le vieil ami est comme le vin : comme il vieillit, il a meilleur goût». Les amis sont comme un trésor, aucune fortune n'est plus qu'un bon ami. Un véritable ami nous accepte avec le bien et le mal. Un véritable ami est celui qui sait tout sur nous et qui reste avec nous, quelles que soient les décisions que nous prenons. Et pour cela, je voudrais la remercier.

Babiciu Andreea, XIIF

Les livres – une évasion de la réalité

Même si nous aimons tous les livres, chacun de nous a une relation différente avec eux. Certaines personnes lisent dans le but bien déterminé de cultiver et de façonnner leur personnalité. Pour d'autres, la lecture est un moment très agréable ou un moyen d'échapper à la réalité.

On me pose cette question à plusieurs reprises : "Pourquoi lis-tu ?". Ma réponse est toujours la même : "Parce que lire signifie beaucoup pour moi."

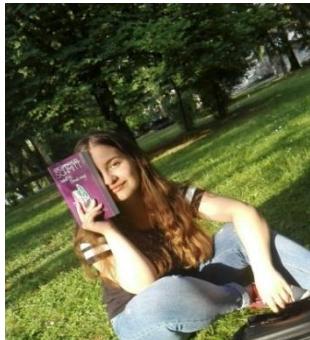
Le livre pour moi est un rayon de lumière qui guide mes pas vers l'univers de la connaissance. En découvrant ses secrets, je peux facilement naviguer dans ce monde merveilleux de chiffres et de lettres. Le livre est ma meilleure amie qui me conseille et me montre le chemin de la vérité, en me donnant toujours la tranquillité de l'esprit. Même après le pire et tumultueux jour, un livre me donnera la paix. Plusieurs pages lues au lit à minuit me font croire que la vie est meilleure, plus belle et me rend plus optimiste. Le lendemain, je me réveille de bonne humeur et j'affronte la journée avec une énergie incroyable.

Un livre est aussi synonyme de stabilité pour moi. Même si je traverse la pire tempête de ma vie, je m'entoure des livres. Mais tout aussi bien, les livres sont aussi ma méfiance de la réalité. Lire un bon livre me déconnecte du monde et j'oublie tout. Je ne sais pas ce qui se passe tout le temps, et c'est parfois une joie. Le livre de mon côté, j'ai vécu des moments très difficiles que la vie m'a donnés et je lui en serais toujours reconnaissante.

Pour moi, les livres sont de bons amis, à qui je peux revenir à tout moment. Même quand je suis triste, je mets la main sur un livre. Quand je suis triste, la première chose que je fais est de lire. Dans les rares cas où je m'ennuie, je lis et je sors d'un état de monotonie. Dans un long voyage, un livre me tient aussi compagnie. Quand je suis dans l'amertume, un bon livre me libère.

Et c'est pourquoi les livres sont tout pour moi.

Sabo Roxana, la XIIF



Ma relation avec ma sœur

Ma sœur est un membre important de ma famille. Elle a 13 ans de plus que moi.

Elle a une taille moyenne, des yeux bleus et des cheveux bruns. Ce qui rend cette relation spéciale, c'est qu'elle est ma sœur et quand j'étais enfant, je suis allé avec elle en beaucoup d'endroits et nous avons fait beaucoup de choses ensemble, et avons joué ensemble. La plupart de mes photos d'enfance sont prises par elle.

Nous avons beaucoup de choses en commun, comme prendre des photos et nous sommes tous les deux mauvais au sport. Elle dit toujours que je suis plus intelligent qu'elle, mais je continue à penser que, lorsqu'elle a 13 ans de plus que moi, elle a plus d'expérience que moi.

De sa part j'ai appris mes premières leçons sur la façon d'utiliser l'ordinateur et maintenant, je l'aide à réparer son ordinateur.

Elle est maintenant mariée et mère de deux enfants. Elle vit en Allemagne avec sa famille. Cependant, nous communiquons et nous nous rencontrons de temps en temps quand elle vient en Roumanie. Elle est centrée sur sa famille et moi, je suis occupé avec ma vie d'adolescent, mais nous nous souvenons encore de ces bons moments où nous n'avions pas tant de responsabilités. Avec elle, j'ai appris comment c'est d'avoir une sœur et de partager tout avec une autre personne.

Dejan Elias, la XIIF

Ma petite amie

Cette jeune fille dont je parle ne montre pas du tout son âge à cause de sa taille médiocre et bien proportionnée, aussi de sa minceur.

Le teint de son visage ovale est clair. Ses joues joufflues toujours rougeâtres

sont magnifiques. Ses petits yeux noirs et ses doux regards affectueux sont capables d'apaiser même une personne très fâchée. Le front rond, le petit menton vont bien à son visage.

Mais il est très difficile de dire comment est son nez, car il n'est ni pointu, ni gros. Tout ce que je peux affirmer, c'est qu'il descend un peu trop bas. Sa petite bouche, ses rouges lèvres charnues sont si belles que personne ne peut se passer sans les regarder. Mais ses oreilles un peu grandes la dérangent beaucoup. C'est pourquoi elle porte toujours des cheveux carrés. Ses raides cheveux châtais lui vont bien. Il est impossible de l'imaginer sans frange. Désolé, ses grosses mains lui donnent des complexes et c'est la raison pour laquelle elle essaie de les cacher. Et enfin, que c'est belle sa voix! Quand elle parle, sa voix si mélodieuse, si apaisante peut vous faire dormir.

Ainsi, bien maquillée, bien habillée, elle est toujours contente de son apparence. On peut saisir cette certitude de sa démarche fière, vive et aussi élégante comme une vraie professeur.

Même quand elle essaie de dire un petit mensonge, elle devient toute rouge comme une tomate. Un de ses défauts c'est ne pas avoir confiance en elle. Elle a toujours besoin d'encouragement de quelqu'un pour avancer.

Andrei Făt, XIIF

Les chevaux

Pour moi, les chevaux veulent tout dire. Quand on est déçu, il est plus important de rester avec des chevaux que d'être parmi les gens. Je connais très bien les chevaux, je les aime, je sais prendre soin d'eux, je les examine pour voir s'ils ont un problème médical ou non.

Je me souviens très bien que chaque fois que je me rendais chez mes grands-parents, ma

première préoccupation était d'aller à cheval. Peu importe la température, parce que j'y allais en hiver, ou la chaleur, j'embrassais mes grands-parents et je courais saluer mes chers chevaux.

J'ai appris à respecter l'autre à côté de moi, j'ai appris à me faire confiance, parce que dans ce sport il n'y a pas que moi. Il y a moi L'équitation m'a beaucoup changée, ça demande de la discipline, mais aussi j'ai amélioré grandement ma confiance en moi-même.

J'aime follement les chevaux et c'est pourquoi mon plus grand rêve est d'avoir ma propre ferme équestre, d'être le meilleur entraîneur et de participer à des compétitions d'entraînement.

Bianca Bonța, XII D

Mon meilleur ami

Mon meilleur ami est mon chien, Rocky. Je pense qu'il est plus dévoué qu'un homme pourrait l'être et probablement le meilleur chien du monde. Je me souviens encore du jour où mon père m'a amené ce petit chien, il était un peu effrayé mais après un petit jeu il est s'est habitué à nous, par le jeu et le bonheur dont il a bénéficié.



Sans l'apercevoir, mon chien a grandi sous nos yeux. Et ainsi il est devenu obéissant et plein d'énergie, il m'obéit toujours quand je lui dis de dormir ou de sauter dans mes bras.

Je ne veux pas penser à perdre mon chien. Je l'aime trop par sa façon d'être et je suis convaincue qu'il est mon meilleur ami.

Mădălina Florean, XIID

L'amitié

Aujourd'hui, le monde met l'accent sur les choses matérielles. C'est triste. La richesse ne compte pas vraiment, surtout pour moi.

J'ai choisi un sujet «sensible», l'amitié. Pourquoi je n'ai pas choisi d'écrire de ma famille ? La réponse c'est simple : la famille comprend nos sentiments, d



outes et besoins d'une manière, les amis d'une autre. La différence d'âge me fait de discuter certains sujets avec mes amis. Il est important de dire aux parents les problèmes que nous avons, c'est même bénéfique. Mais tous les amis restent avec moi, je le sens, toutefois.

J'ai une très bonne relation avec mes amis, nous pensons la même chose. Nous avons des mentalités similaires. Les amis sont toujours ce que je cherche : l'appui et la compréhension. Avec eux, je parle plus, je m'interroge sur quelques problèmes, je me confesse, je leur fais confiance. Parfois, je pense que mon adolescence se résume à mes amis. À côté d'eux, j'ai appris comment me comporter, me distraire, et surtout soutenir mes opinions, et les combattre avec

De mon point de vue, les amis jouent un rôle essentiel dans l'évolution de chacun. Je suis fière de mes amis et de la façon dont je les ai choisis. Je le remercie pour tout, je suis et je serais toujours à côtés d'eux. Ma jeunesse c'est mes amis.

Andreea Pricop, XII D

Max et moi

Il me semble que les relations les plus importantes sont établies entre les humains et les animaux domestiques. Par exemple, j'ai une relation spéciale avec mon chien Max. Max est un petit chien aux poils velus, il a beaucoup d'énergie et toujours quand il est triste il réussit à me faire sourire. J'ai une relation plus spéciale avec ce chien parce que je l'ai trouvé sur la route. Quand je l'ai vu, j'ai été très inquiet, surtout qu'il était si petit et il tremblait. Cette relation privilégiée tient au fait que nous passons beaucoup de temps ensemble et que j'ai une grande confiance en ce chien.

Je pense que notre relation est si spéciale parce que nous sommes tous les deux très énergiques et nous aimons nous promener dans la nature, toujours quand je vais faire un tour, il vient avec moi, très heureux de l'être. Toutes les fois que je rentre de l'école, il m'attend à la porte, saute vers moi et attend impatiemment jusqu'à ce que je joue avec lui.

Certaines relations entre les humains et les animaux domestiques sont plus stables et dignes de confiance que les relations entre les humains.

Andrei Stef, XII D

Jimmy, mon ami

Jimmy, mon ami

Jimmy est mon chien et son âge est d'un an et six mois, est appartient à la race Cane Corso. Ça fait deux ans que mon ami dévoué est apparu dans ma vie, quand j'ai décidé d'acheter un chien même si mes parents n'étaient pas d'accord. Finalement, j'ai



FLAM(M)ES

Lycée Théorique “*Emil Racovita*”, Revue Bilingue, Numéro 13, juin 2019

réussi pour les convaincre. Il était le plus jeune de ses frères, mais je sentais qu'il était fait pour moi et je l'ai choisi.



Après je suis rentrée à la maison avec lui, il avait mal de sa mère et ses frères, mais je me suis préoccupée pour se sentir bien dans sa nouvelle maison. Au début c'était très difficile avec lui parce qu'un chien est une grande responsabilité. Il faut lui donner à manger, le promener, le laver, le brosser et beaucoup d'autres activités qui font partie de la routine quotidienne.

Les jours passaient et mon Jimmy a grandi... De Noël je suis allée chez ma grand-mère avec toute ma famille et bien sûr je l'ai aussi amené, notre nouveau membre de famille. Ma grand-mère était heureuse de faire connaissance avec lui, mais lui s'est lié d'amitié avec les pantoufles de ma grand-mère en jouant avec eux du matin au soir.

Quand il était petit, il était très vilain, juste comme un petit enfant. Mais, j'étais patiente avec lui et je l'ai appris qu'il n'était pas permis de faire mauvaises choses.

Maintenant, après un an et demi, mon Jimmy est un Cane Corso adulte, massif et même féroce, un très bon gardien. Je suis très fière de lui et il m'aime beaucoup. Chaque fois que je rentre chez moi, il m'attend à la porte et il saute de joie et joue avec moi. Je l'aime parce qu'il m'a prouvé

être un bon ami chaque fois quand j'étais en danger.

Une fois nous marchions dans la forêt et des sangliers colère nous avaient attaqués. Mais Jimmy, fort et courageux, m'a défendue et a effrayé les sangliers. Si je devais le décrire en quelques mots, je dirais : un ami, un camarade, un frère. Quelqu'un qui ne me décevra jamais.

Denisa Stoica, XII D



Comme vous le voyez sur la photo, c'est moi à droite et ma sœur à gauche. Ma relation avec elle est formidable parce qu'on s'entend très bien.

On se partage tous les secrets, on résout tous les problèmes qui arrivent ensemble. Nous nous apprécions réciproquement et nous nous acceptons telles quelles. Nous nous conseillons l'une l'autre et passons beaucoup de temps ensemble à nous nous amuser et à apprendre de nouvelles choses. Donc, nous faisons plusieurs activités ensemble et un jour sans elle est très amère pour moi et à côté d'elle je me sens achevée.

Je pense qu'à l'avenir nous ne serons pas très loin l'une de l'autre, surtout que l'année prochaine je serai étudiante dans une autre ville. Je suis très heureuse de l'avoir dans ma vie, parce que la chose la plus importante est l'amour fraternel et la compréhension.

Alexandra Marc, XII B

FLAM(M)ES

“*Emil Racovita*” High School, Bilingual Magazine, No. 13, June 2019

La connexion entre frères ne reste jamais sans signal

On dit souvent que la connexion entre



frères et sœurs est l'une spéciale. Un frère ou une sœur est un don spécial. Ceux qui ont des frères peuvent le confirmer. Dans l'enfance, on n'est pas si proche, car la plupart du temps il y a de petites rivalités et querelles. Mais, le temps passe et les relations deviennent de plus en plus serrées. De ma propre expérience, je peux affirmer le fait que la connexion avec mes frères est solide. Nos parents sont obligés d'aller à l'étranger pour travailler, et nos destins se sont un peu séparés. Mes deux frères aînés sont partis de chez nous pour poursuivre leurs études, et moi je suis restée avec sa grand-mère. Nous communiquons très rarement, respectivement en vacances, à Noël ou à Pâques. J'aime les vacances d'été qui sont une occasion d'être ensemble, une famille réunie.

Malheureusement, nous avons vécu une grande tragédie, nous avons perdu Dumitru, mon frère, dans un accident de voiture. Cette histoire nous a vidés complètement. C'était alors que j'avais réalisé l'importance de la connexion entre les frères. Et j'ai essayé de me guérir.

Bientôt, Dumitru est devenu mon modèle. L'avantage d'avoir un frère aîné c'est qu'on peut toujours compter sur lui, quelle que soit la situation. Si on a un frère, on a une âme qui vit dans un autre corps.

Anuța Cauni, XIIB

Ma relation privilégiée avec mes parents

La relation parents-enfants est un lien profond qui ne peut être comparé à rien au monde. C'est une relation basée principalement sur amour, affection, respect et confiance. La communication est vitale parce que ce fait te sentir en sécurité. Rien ne se compare aux soins parentaux, lorsque l'enfant est malade ou s'éloigne de la famille. Les parents essaient d'être un modèle à suivre pour l'enfant, en essayant de créer un environnement propice où règne le support moral à travers lequel l'enfant se développe bien.

Et tous les parents sont ceux qui, par



patience, amour, chaleur, mais aussi par des conseils, guident leurs enfants sur le bon chemin dans la vie, les aident à devenir responsables et leur forment un beau caractère, donc un destin heureux. L'enfant doit apprécier toutes les démarches et tous les compromis qu'ils font, en abandonnant souvent les heures de sommeil quand ils veillent sur eux quand ils souffrent. Les parents n'ont pas de temps libre, car ils se dédient entièrement à leurs enfants, en se plaçant au second plan pour répondre à leurs besoins.

Et pour tous ces sacrifices, les enfants doivent leur porter un respect infini.

Mes parents sont des gens extraordinaires sur lesquels je peux toujours compter. J'ai appris beaucoup de choses de leur part. Pour moi ils sont des modèles de conduite et d'humanité. Un enfant doit être éduqué dans l'esprit du bon sens et du respect plutôt que par la peur ou les coups. Je remercie Dieu de m'avoir donné de si bons et protecteurs parents!

Darius Săsăran, XIID

Un conflit intérieur qui ne finira jamais...

"Que signifie une relation particulière ?" C'est une question à laquelle je n'ai trouvé jusqu'à présent aucune réponse. En outre, cette question à son tour, pose une autre question : "Avec qui avoir une relation particulière ?" Ces dernières années, j'ai essayé de trouver une réponse à ces deux questions. Et de chercher quelque chose de spécial à quelqu'un d'autre, un ami ou un membre de la famille, mais je me retrouve avec un goût amer. Il est vrai que chaque homme a une relation serrée avec une personne, mais ce lien ne peut être considéré comme spécial.

De mon point de vue, une relation est, en soi, un conflit. Pourquoi ? Nous évoluons, nous changeons d'un jour à l'autre où nous découvrons de nouvelles choses sur nous-mêmes. Chaque moment que nous passons, nous créons une nouvelle version de nos espoirs, meilleure que celle d'hier, parfois nous y parvenons, parfois pas. Je l'ai mentionné plus tôt qu'en nous-mêmes un conflit se produit, c'est comme un débat complet entre deux personnes de pensées et personnalités différentes.

Comme nous évoluons, nous devenons matures et cela implique de corriger les défauts du passé.

Mais, malheureusement, à chaque étape on se rend compte qu'on a d'autres défauts que nous nous efforçons de les corriger. Ainsi, tout défaut corrigé conduit à l'apparition d'un autre et ainsi de suite, sorte de relation en chaîne. Bien que nous soyons les seuls observateurs de ces corrections, nous



pouvons d'ailleurs être notre propre critique, un critique dur qui ne pardonne aucune erreur et qui marque chaque petite erreur de sa propre conscience.

Donc, pour conclure, la relation plus spéciale, qu'on puisse avoir est celle avec soi-même. On est le créateur de sa propre vie, en même temps critique et réalisateur. Il est important de trouver un équilibre entre ces deux voix de sa conscience, pour devenir la meilleure version de nous-mêmes.

Revnic Bianca, XII B

Ma mère, mon héroïne

Il est bien connu que la mère est l'une des personnes les plus importantes de notre vie.

Quel mot spécial « maman » ! Pour moi, maman est la personne qui définit tout mon univers. Tout ce que je suis aujourd'hui n'est dû qu'à ma mère. C'est elle qui s'occupée de moi avec beaucoup d'amour et de tendresse. A mes premiers pas, elle était à côté de moi pour me soutenir et m'encourager jusqu'à ce que je réussisse. Ma mère connaît à fond mes désirs et est responsable de mon éducation. Elle vivait avec moi, toutes les émotions que nous avions dans des moments importants. Elle était avec moi le premier jour de la maternelle, le premier jour d'école, quand j'étais en colère ou heureuse, quand j'ai eu des ennuis, seule ma mère est restée avec moi en m'a aidant à surmonter les grosses difficultés. Ma relation spéciale avec ma mère ne peut pas être décrite en mots. Avec maman, nous avons vécu des choses amusantes dont nous allons rire au fil des années. J'ai vécu des choses sérieuses qui ont contribué à ma maturation et aussi des moments tristes où elle m'a apprise à être forte. Maman est une femme courageuse, et grâce à elle j'ai appris à être aussi forte et de lutter pour ce que je souhaite. Si ce n'était pas ma mère, je ne serais pas la bonne

personne que je suis aujourd’hui. Elle m'a apprise à donner de l'amour aux gens qui m'entourent, à être généreuse et confiante en moi.

Ma mère est ma gentillesse, ma féminité, ma vie. Je remercie Dieu pour l'héroïne qu'il m'a donnée et qui m'a aidé à devenir HOMME.

Denisa Ticală, XII D

Le français, mon double...

Quand les hommes sont tristes, ils trouvent, d'habitude, la paix dans la musique, des films, livres, personnes, etc. Quand les hommes cherchent leur chemin dans cette vie éphémère ils trouvent des réponses autour d'eux. Mais, qu'est-ce que doit faire quelqu'un si tout est brouillard ? S'il respecte toujours le principe latin « carpe diem ! » et ne sait pas qui il est et quel est son but. Je pense que, dans ce moment, il doit chercher en lui-même. C'est ce que j'ai fait. J'étais perdue, mais une main m'a montré la voie, m'a ouvert une porte que je n'avais jamais vue auparavant... c'était le moment où je connaissais le français. Au début, le français était comme une incertitude, pour moi. Car j'ai été “assiégée” de partout par des questions ou signes d'interrogations dont la réponse me manque, même aujourd'hui. Pourquoi aime-t-on le français ? Et comment arrive-t-on à l'aimer ?

A le découvrir, en le tâtonnant ou en le goûtant, (c'était au début une expérience sensorielle, je crois), au cours de mon chemin de découverte, je me suis heurtée à une atroce impuissance... Comme si ce serait naturel de trouver en moi-même, inexplicablement, un penchant vers le français. Ou de me sentir chez moi. Ou de ne pas être seule ...On était déjà deux...

Quand je dis français, je ne me réfère pas forcément à de simples mots de mon voisinage qui se baladent et donnent naissance à une phrase. C'est tout comme je chercherais une façon de me définir moi-même, dans une dualité trompeuse. Au fil du temps, le français s'est

avéré être intégrité et plénitude. Et en toute cette découverte, je me suis confrontée à un sinueux exercice de connaissance et d'auto connaissance. Toutes les fois. Cet apprentissage était si personnel que parfois j'avais de l'embarras à le partager.

Comment pourrais-je décrire la plus belle expérience de ma vie ? Je considère que les mots ne sont pas suffisants pour exprimer l'impact que l'apprentissage du français l'avait sur moi. Dans ce moment où je me rappelle cela, je sens une explosion de sentiments : effort, fatigue, euphorie, peur, acharnement, désir, joie ... et je peux encore continuer...

Mais en plus, ce « périple » m'a apprise que le travail était un principe essentiel pour accomplir mes objectifs. Le talent ne vaut presque rien en absence du travail.

J'ai compris aussi une chose essentielle pour mon trajet : il faut faire des sacrifices, et profiter des circonstances qui te poussent à donner quelque chose en échange, aussi précieux comme le temps investi pour réussir. Car le travail, c'est une lutte, un tourment incontinuellement contre toi-même, et non contre les autres.

C'était un voyage en duo dans le monde des mots, dans le monde de la nouveauté. Par le français et en français. Quelque chose de différent. Un parcours qui au début c'était comme un essai – une sorte de provocation personnelle - et qui est devenu passion. Je ne regrette rien, même pas mes fautes. J'en ai appris.

Dans notre vie d'adolescents, comme dans une spirale existentielle, nous sommes soumis à la cyclicité du temps, métaphore répétitive de nos essais... C'est grâce au français que j'ai réussi à étayer mon avenir. Je pense que, quand on découvre où va notre vie, quand nous trouvons notre chemin dans la vie, nous devons faire tout ce que nous pouvons pour y arriver. Le français a déclenché en moi le désir de vaincre ma peur de communiquer, le besoin de m'ouvrir aux autres, et tout aussi de franchir mes bornes, d'aller au-delà de mes limites. A vouloir devenir meilleure et accepter qu'il y a toujours un autre meilleur.

Par le biais du français, j'ai compris que les grandes causes demandaient du temps et de la constance, et s'accomplissent pas à pas, juste au moment où on est préparé à les affronter.

Cette douce langue m'a donné des ailes à me détacher, presque aveuglement, au-delà de moi-même. Par ailleurs, l'âme déchirée par l'incertitude de mes options professionnelles, le français m'a inoculé la confiance et la certitude d'avoir trouvé mon chemin. Je sentais et je sens, même aujourd'hui, ses mots s'expulser de moi-même, à l'infini, tantôt me donnant l'envie de voler, tantôt de craquer. Je rêve, je respire, je me bats et j'aime en français.

Et, du coup, c'est le français qui a éveillé en moi le courage de transgresser les obstacles inhérents de la vie d'un jeune, en m'apprenant l'autodiscipline, la rigueur et la ténacité.

Pour moi, le français est art, travail, combat, abnégation, et tout ça dans un mélange d'acharnement, émotion et plénitude. C'est le miracle qui a donné du sens à ma vie...

Cette suave langue m'a ouvert de nouveaux horizons et de nouvelles portes que je croyais fermées pour toujours... m'a sorti de ma solitude et a donné un sens à ma vie : celui de vouloir l'explorer plus à fond et d'éclaircir ses mystères... Comme dans une relation amoureuse, on veut connaître celui qu'on aime et cette exploration ne finit presque jamais.

Roxana Marchis, XII B

Tout est question de choix...



Dans ma vie je garde toujours les choses importantes à côté de moi, aussi proche que possible, de peur de les perdre. Et la chose la plus importante pour moi est l'amitié, bien que je n'aie pas beaucoup d'amis. Mes amis sont ma famille, mes parents, mes grands-parents et quelques collègues, quelques connaissances, nous sommes une grande famille unie. Sans leur amitié, loyauté et leurs paroles d'encouragement lorsque je me sens découragée, je me serais abandonnée. C'est pour cela que je trouve que tout est question de choix.

Des choix que nous faisons, chacun pour soi. Nous sommes libres de choisir et de respecter nos promesses envers nous-mêmes. Les amis et la croyance en Dieu, pour moi, personnellement sont les guides de la réussite.

Même si je perdais tous ces gens, Dieu serait toujours avec moi, et Son amitié me suffirait. Mais sans amitié, ma vie ne serait rien.

Teodora Cosma, XIIB

La danse, la renaissance de l'âme

La danse est un téléchargement des sentiments et d'états à travers le rythme et le mouvement. Art, style de vie, moyen d'existence, fête ou divertissement, la danse est universelle et toujours présente dans nos vies.

La danse a été appelée par sa grâce, musique et mouvement, la poésie du pied. Ce langage caché de l'âme, ce poème dans lequel chaque mouvement est un mot, une petite folie qui nous rend tous bons, la danse je la sens partout vibrer autour de moi et en moi, évidemment. Elle me transforme et développe tout ce qu'il y a de meilleur en moi. Elle est mon souffle, ma respiration, ma façon de vivre.

Je me souviens encore de tous les sentiments que j'ai sentis au premier rendez-vous avec les chaussures de danse. J'ai eu des sensations inimaginables et inexplicables à l'époque. Les chaussures de danse, qui ne sont pas de simples objets, font progressivement partie de moi.

Dans la danse qui envahit mon être, dans l'harmonie et la délicatesse des pas que je fais, parfois, silencieusement et en chuchotant, je trouve une grande puissance et la danse m'emporte jusqu'au rêve et le rêve s'accomplit en réalité.

Comme les peintres ont besoin d'un pinceau et de couleurs pour peindre, comme la nature a besoin de chaleur et de lumière pour régénérer la vie, comme les gens ne peuvent pas vivre sans air, la danse aussi pour moi, c'est ma raison d'être. Je me considère une chanceuse d'avoir trouvé cette captivante passion en moi et quand je danse, je sens vibrer et donner aux autres toute la beauté du monde...

Andreea Agoșton, XII D

FLAM(M)ES

Lycée Théorique “*Emil Racovita*”, *Revue Bilingue*, Numéro 13, juin 2019

FLAM(M)ES

“*Emil Racovita*” High School, *Bilingual Magazine*, No. 13, June 2019

- 27 -

LICEUL TEORETIC “EMIL RACOVITĂ”
BAIA MARE, B-dul Republicii, nr. 8

Director, prof. Mariana POP
Director adjunct, prof. Valeria MIC

FLAM(M)ES
REVISTA ȘCOLARĂ BILINGVA

Nr.13, iunie 2019

PUBLICAȚIE REALIZATĂ ÎN CADRUL CATEDREI DE LIMBI MODERNE

Coordonatori:

Prof. CARMEN PETREAN – limba engleză
Prof. RODICA CONSTANTINESCU – limba engleză
Prof. ADRIANA FLORIAN – limba franceză
Prof. AURICA BOZGA – limba franceză

Echipa de redactie/ profesori îndrumatori:

Prof. ADRIANA BONTE – limba engleză
Prof. LARISA CORDEA – limba engleză
Prof. CARMEN RÂȘCO – limba engleză
Prof. MIHAELA POPOVICI - limba engleză
Prof. ALINA SOREANU – limba franceză

Tehnoredactare si editare: prof. RODICA CONSTANTINESCU

AU COLABORAT ELEVII:

<i>Denisa Sauca Liber, IX A</i>	<i>Vasile Lakatos, XI I</i>	<i>Revnic Bianca, XII B</i>
<i>Timeea Pop, IX A</i>	<i>Paul Neste, XI I</i>	<i>Roxana Marchiș, XII B</i>
<i>Daniel Meszaros, IX A</i>	<i>Cătălin Griguță, XIA</i>	<i>Bianca Bonța, XII D</i>
<i>Emilia Danciu, IXC</i>	<i>Maria-Andreea Dunca, XIA</i>	<i>Mădălina Florean, XIID</i>
<i>Mădălina Sebestyen, IXC</i>	<i>Rebeca Albu, XIA</i>	<i>Andreea Pricop, XII D</i>
<i>Ana Gavriss, IXC</i>	<i>Robert Cerapon, XIC</i>	<i>Denisa Stoica, XII D</i>
<i>István Kölcsény, IX F</i>	<i>Bogdan Gabriele Mario, XIC</i>	<i>Andreea Agoșton, XII D</i>
<i>Robert Ardelean, IX F</i>	<i>Melisa Balog, XI D</i>	<i>Andrei Stef, XIID</i>
<i>Cristian Pop, IXF</i>	<i>Raluca Hausi, XI D</i>	<i>Denisa Țicală, XII D</i>
<i>Naomi Andor, XA</i>	<i>Andrei Mocirean, XIF</i>	<i>Darius Săsăran, XII D</i>
<i>Sandra Alban, XA</i>	<i>Kinga Szika, XIF</i>	<i>Andrei Butica, XII F</i>
<i>Daiana Carcu, X F</i>	<i>Diana Pinti, XIIA</i>	<i>Andreea Babiciu, XII F</i>
<i>Ionut Barbos, X F</i>	<i>Alexandra Marc, XII B</i>	<i>Roxana Sabo, XII F</i>
<i>Iosif Rezmiveș, X F</i>	<i>Anuța Cauni, XII B</i>	<i>Elias Dejan, XII F</i>
<i>Iulia Bot, XE</i>	<i>Teodora Cosma, XII B</i>	<i>Andrei Făt, XIIF</i>

